

خنزل

خنزل عربی زبان کا لفظ ہے۔ جس کے لغوی معنی ہیں کھدقوں سے باتیں کرنا یا کھدقوں کی باتیں کرنا کیونکہ پورانے دور میں عرب شاعر جب قصیدے لکھتے تھے تو شروانی اشعار میں حسن و عشق کی تحریف کرتے تھے۔ اس تحریف کرنے کو خنزل کہتے تھے۔ خنزل لفظ بھی اسی سے نکلا ہے۔ شروع شروع میں خنزل میں صرف حسن و عشق کی باتیں کی جاتی تھی۔ لیکن جیسے جیسے وقت بدلتا گیا تو خنزل کے موضوعات میں بھی تبدیلی آتی گئی اور اب خنزل میں تقریباً ہر طرح کے موضوع لکھے جاسکتے ہیں۔ خنزل کے پہلے شعر کو مطلع کہتے ہیں۔ مطلع اس شعر کو کہتے ہیں جس میں دونوں مصرعے ہم قافیہ اور ہم ردیف ہوتے ہیں۔ ردیف اس لفظ کو یا الفاظ کے مجموعے کو کہتے ہیں جو مطلع میں دونوں مصرعوں کے آخر میں جو باقی اشعار میں ہر دوسرے مصرعے کے آخر میں دہرایا یا دہرائے جاتے ہیں۔ اور قافیہ اس لفظ یا الفاظ کے مجموعے کو کہتے ہیں۔ جو ہم آواز ہوتے ہیں۔ یعنی جو لفظ سن میں ایک جیسے لگتے ہیں۔ خنزل کے آخری شعری کو مقطع کہتے ہیں۔ مقطع اس شعر کو کہاجاتا ہے۔ جس میں شاعر اپنا تخلص استعمال کرتا ہے۔ اور تخلص اس نام کو یا اس لفظ کو کہتے ہیں۔ جو شاعر شاعری میں اپنے اصل نام کی جگہ استعمال کرتے ہیں۔ مثل کے طور پر صدر الشاہ خان نام ہے اور غالب تخلص ہے۔ خنزل کے تمام اشعار ایک ہی وزن اور ایک ہی بحر میں ہوتے ہیں۔ اور خنزل میں شاعر شعر کے دونوں مصرعوں میں اپنی پوری بات کہہ دیتا ہے۔

دل نادان تجھ ہوا کیا ہے

آخر اس در کی (وا) کیا ہے

ہم ہیں مشتاق اور وہ بینزار

یا الہی یہ ماجرا کیا ہے

میں نے مانا کہ کچھ نہیں غالب

مفت ہاتھ آئے تھے بڑا کیا ہے

غالب کی اس فنرل میں پہلے شعر مطلع ہیں جس کے (و لہں مصرعے

ہم قافیہ اور ہم ردیف ہیں۔ اور اور فنرل کا آخر شعر جس میں غالب

نے اپنا تخلص استعمال کیا ہے مقطع ہے۔ اور "کیا ہے" جو بار بار

دہرایا جا رہا ہے ردیف ہے۔ اور "ہوا" (وا) ماجرا، بڑا" قافیہ

ہے۔

(صبرِ تقی صبر)

غزل:

- صبرِ تقی صبر

راہِ دورِ عشق میں روتا ہے کیا

آگے آگے دیکھتے ہوتا ہے کیا

تشریح :- یہ شعر صبرِ تقی صبر کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس میں شاعر

محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہا ہے کہ الہی تو رقتِ عشق کی راہ میں قدم

بھی رکھا ہے الہی تو تجھے چھوٹی چھوٹی باتیں بُری لگتی ہیں۔ اور تیرا دل

دگھ پھجاتا ہے اور تو روتا شروع کر دیتا ہے۔ یہ تو عشق کا شروعی

شروعی (دور ہے عشق کا راستہ بہت لمبا ہے۔ الہی تو معمولی چھوٹی

چھوٹی باتوں پر رونے لگتا ہے عشق کی راہ میں آگے چل کر دیکھ کہ کتنی

دشواریاں اور مصیبتیں ہوتی ہیں۔ جتنا جتنا عشق کی راہ میں آگے سر

آگے اُتے ہی عشق کی راستے تنگ ہوتے جاتے گے۔

قافلے میں صبح کے ایک شور ہے

یعنی قافلہ ہم چلے سوتا ہے کیا

تشریح :- یہ شعر صبر کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس میں شاعر کہہ

رہا ہے کہ صبح کا جو وقت ہوتا ہے وہ کام کاج کرنے کا اور چلتے پھرتے

کا وقت ہوتا ہے اس وقت میں جو انسان اٹھ کر اپنے کام کو انجام

دیتا ہے وہ شخص زندگی میں کامیابی حاصل کرتا ہے۔ اور جو سوتا رہتا

ہے وہ زندگی میں کچھ حاصل نہیں کر سکتا اسی چہیز کو مدِ نظر رکھتے ہوئے

صبر کرتے کہہ رہے ہیں کہ یہ صبح کا وقت ہوتا ہے اور قافلے اپنے اپنے

کام کیلئے نکل چکے ہیں اور ایک شور و فغاں برپا ہے۔ اس قافلے کو دیکھ کر

اپنے سونے والے شخص (تو ہی) اپنے کام پھر کیلئے نکل جا کیونکہ یہ عقلیت

کی نیند انسان کہ کبیب کا ہنپ پڑھوٹی -

سبز ہوتی ہی ہنپ بہ سر زمیں

تخم خواہش دل میں بقہ ہوتا ہے کیا

تشریح :- یہ شعر میر کی غزل سے لیا گیا ہے - اس شعر میں شاعر کہہ رہا ہے کہ

جنتی ہی خواہش یا امیدیں میں اپنے دل میں رکھتا ہوں - وہ کہی پوری ہی ہنپ ہوتی

جیسے ایک کسان ایک بشیر زمین میں کوئی دانا ڈالتا ہے لیکن وہ دانا کہی وگتا

ہی ہنپ اور وہ زمین سرسبز کہی ہنپ ہوتی پھر اس زمین میں بیج بونے کا کیا

فائدہ اس طرح میں ہی اپنے دل میں خواہشوں کے بیج سٹکے ہوئے جب کہ

موجہ پتا ہے کہ میری خواہش پوری ہنپ ہوگی - ہوگی -

یہ نشانِ عشق ہیں جاقے ہنپ

داغ چھاتی کے عبت دھوتا ہے کیا -

تشریح :- یہ شعر میر کی غزل سے لیا گیا ہے - اس شعر میں شاعر کہہ

رہا ہے کہ جب عشق و محبت میں بیروان چیرھٹے کہ یاد جب کچھ حاصل

ہنپ ہوتا تھا نشان کا دل ٹوٹا جاتا ہے - اس کے دل پر ایک زخم لکھاتا

ہے - اور عشق دے ہوئے زخم پر کوئی ہی دوا کام نہیں کرتی ہے - عشق

کا زخم ایسا ہوتا ہے جس کی کوئی سرہم نہیں ہوتی اسی لئے صبر کہہ رہا ہے

ہنپ کہ جتنا ہی میں عشق کہ کہتا ہوں زخم کا علاج کروالو مجھے کوئی

فائدہ ہنپ ہونے والا یہ میر جوہانی پر ایسا داغ ہے جو کہی ہنپ دھویا جاسکتا

اس لئے اس داغ کو دھونا ایک فضول کام ہے کیونکہ عشق کے دیے

ہوئے داغ کہی دل سے ہنپ ~~میر~~ مٹتے -

صیر تقی میر :-

حالات زندگی -

صیر کا شعور شمار اردو کے عظیم شعراء میں ہوتا ہے۔ ان کی عظمت کا اصل راز یہ ہے کہ انہوں نے اپنے دل پر گزری ہوئی واردات سیدھی سادی اور بول چال کی زبان میں ادا کر دی۔ یہ واردات وہ تھی جو ہر دل پر گزرتی ہے۔ اس لئے میر کی شاعری کو جس نے بھی پس رہا یہ سنا اسے یہ اپنے دل پر گزری ہوئی لگی۔ اسی لئے میر کیلئے یہ مشہور بات کہی گئی ہے کہ میر نے آپ بیتی کو جگ بیتی بنادیا۔ میر کی زندگی کا دکھ اور درد میں گزری لئے ان کی شاعری پر کتنی معلم ہوئی ہے۔ صیر کا اصل نام محمد تقی تھا۔ اور وہ 1723ء میں آگرہ میں پیدا ہوئے۔ صیر کے والد (محمد علی صوفی) تھے۔ اور معاملات دینا سے زیادہ جوئے پرستی تھی۔ بہت ہی پرہیزگار انسان تھے اس لئے علی متقی کہلاتے۔ انہوں نے پہلی شادی خان آرزو کی تھی۔ اور دوسری شادی میر کی والدہ سے ہوئی۔ علی متقی صیر کو اپنی راہ پر چلنا چاہتے تھے۔ صیر نے بھی پوری بھر طرح بھوشن بھی پھینک دیا۔ مگر والد کا انتقال ہو گیا تھا۔ اس وقت میر کی عمر گیارہ سال تھی۔ اس کے بعد صیر کے منہ بولے چچا بھی اس دنیا سے گزر گئے۔ اور میر بالکل تنہا رہ گئے۔ سو تالیے بھائی نے بھی والد کے انتقال کے بعد انکھیں پھیر لی۔ پھر میر روزی کی تلاش میں آگرہ سے دہلی آ گئے۔ کچھ دن پریشان حالی میں گزرا۔ پھر صہام الدولہ نے ایک روپیہ وقفہ مقرر کیا۔ مگر کچھ دنوں بعد انتقال بھی انتقال ہو گیا اور وقفہ بند ہو گیا۔ آخر کار میر دماغی حالت ٹھیک نہ رہی۔ دماغی حالات ٹھیک ہونے کے بعد ایک امیر شخص جس کا

نام جاوید خان تھا۔ اس کے ملازم ہوئے اسی دوران احمد شاہ ابدالی
 نے دہلی کو تباہ کر دیا۔ اور صیر دہلی سے لکھنؤ چلے گئے۔ اور لکھنؤ
 پہنچ کر کچھ عرصہ گزارنے کے بعد 1810ء میں اس دنیا سے رخصت
 ہو گئے۔ صیر کی زندگی بہت ہی دکھ درد میں گزری اسی لئے ان کے کلام
 میں بہت درد لکھنے کا ملتا ہے۔ اور اسی چین میں صیر کی شاعری کو
 اتنا مقبول بنایا ہے۔ اور دوسری بات ان کی شاعری میں یہ ہے کہ
 ان کا کلام عام بول چال کی زبان میں ہے۔

مثلاً :-

ہمارے آگے تر احب کسے نہ نام لیا
 دل ستم زدہ کہ ہم نے مقام مقام لیا
 نازی اُن کے لب کی کیا پیے
 پنکھڑی ایک گلاب کی سی ہے

غزل

(موسم)

صومن خان صومن

وہ جو ہم میں تم میں قرار تھا تمہیں یاد ہو کہ نہ یاد ہو

وہی یعنی وعدہ نباہ کا تمہیں یاد ہو کہ نہ یاد ہو

تشریح :- یہ شعر صومن خان صومن کی غزل سے لیا گیا ہے - اس شعر

میں شاعر اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہے ہیں کہ جب

ہمارے عشق کی داستان شروع ہوئی تھی جب ہم ایک دوسرے پر

صر مشق تھے - اور ایک دوسرے سے بے پناہ محبت کرتے تھے -

تب ہم ایک دوسرے سے یہ وعدہ لیا تھا کہ ہم کبھی ایک دوسرے کو

دھوکہ نہیں دیں گے لیکن اب کافی وقت گزر گیا ہے اور

تماری طرف سے عشق کی شدت کم ہو گئی ہے اور اب شاید تمہیں

کی ہوش قرار بھی نہ ہو وہ وعدہ بھی بھول گئے ہو جو ہم

ایک دوسرے کا ساتھ ساتھ بنمانے کیلئے کئے تھے -

وہ جو لطف جو پر تھے بیشتر وہ کرم کہ تمہارے حال پر

مجھ سے بے یاد ذرا ذرا تمہیں یاد ہو کہ نہ یاد ہو

لطف ← مہربانی، عنایت

تشریح :-

بیشتر ← زیادہ تر

یہ شعر صومن خان صومن کی غزل سے لیا گیا ہے - اس شعر

میں شاعر اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہے ہیں کہ جب میرا

حال بُرا تھا اور میرے پاس کچھ بھی نہیں تھا - میں بد حالی کی زندگی

گزار رہا تھا - میرے اس مشکل وقت میں جو جو تھے مجھ پر مہربانیاں

کی اور میرا خیال رکھا قدم قدم پر میرا ساتھ بنایا وہ ہر ایک چھوٹی

سی چھوٹی بات اور مہربانیاں تمہیں یاد ہو کہ ناہو مگر مجھے تمہاری

ذرا ذرا سی بات ملاقات، اور عنایات یاد ہے۔

وہ شے گلہ وہ شکایتیں، وہ میرے میرے حکایتیں

وہ ہر ایک بات یہ روٹنا تھیں یاد ہو کہ نہ یاد ہو۔

حکایتیں = کہانی

گلہ = شکوہ، شکایت

تشریح :- یہ شعر صوفی خاں صوفی کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں

شاعر اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہا ہے کہ جب ہماری عشق کا

شروع ہوا تو ہم ایک دوسرے کے بغیر بالکل بھی نہیں رہ سکتے تھے

اور آج بھی ہر دن ہماری ملاقاتیں ہوتی ہیں اور ہر چھوٹی چھوٹی بات

پر بھی ہم لڑتے تھے اور بھی ہم ہست تھے۔ اور ہر دن کوئی نہ کوئی نیا گلا

اور شکایتیں ایک دوسرے پر کرتے ہست تھے۔ اور ہر ملاقات پر ایک

دوسرے کو اچھ اچھ کہانیاں سنایا کرتے تھے۔ اور میرے محبوب، میرے

ساتھ بیٹھ کر وقت کی گزر جاتا تھا پتہ ہی نہیں چلتا تھا۔ اور تمہارا

مزاج اتنا نازک تھا کہ تم پر چھوٹی چھوٹی بات پر تم مجھ سے روٹ

جاتی تھی اور میں تمہیں مناتا تھا۔ ہماری عشق کا یہ سلسلہ تھیں یاد ہو کہ

نہ یاد ہو مجھے سب یاد ہے۔

کہیں بیٹھتے سب میں جو رو برو تو اشاروں ہی سے گفتگو

وہ بیان شوق کا ہر ملا، تمہیں یاد ہو کہ نہ یاد ہو

بیان شوق کا ہر ملا :- دلچسپی کا اظہار

تشریح :- یہ شعر صوفی خاں صوفی کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں

شاعر اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہا ہے کہ جب ہم اپنے دوستوں

یا روں کی محفل میں بیٹھتے تھے تو ہماری گفتگو شش بہ رستی تھی کہ ہماری

عشق کی داستان کی خبر کسی کو نہ لگ جائے۔ اس لئے ہم ایک دوسرے سے بات نہ کر کے اشاروں ہی اشاروں میں اپنے دل کی بات کہہ دیتے تھے۔ ہماری محبت میں اتنی ندرت تھی کہ ہم ایک دوسرے کی دل کی بات اشاروں ہی اشاروں میں سمجھ لیتے تھے۔ اور اشاروں ہی اشاروں میں بات کرنے کی دلچسپی تھیں یا دہو کہ نہ یاد ہو مجھے سب یاد ہے۔
 کوئی بات ایسی اگر ہوتی کہ تمہارے ہی کو بھری لگی تو بیان سے پہلے ہی بھولنا تھیں یا دہو کہ نہ یاد ہو

تشریح :- یہ شعر مومن خان مومن کی غزل سے لیا گیا ہے اس شعر میں شاعر اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہا ہے کہ تمہارے عشق کے (دور میں) بھی غصہ میں آ کر یا مذاق میں ہی میں کوئی بات کہہ دیتا تھا جو تمہیں پسند نہیں ہوتی اور تمہارے دل کو بھری لگ جاتی تھی لیکن وہ بات بیان کرنے سے پہلے ہی دوسری ملاقات میں مجھ دیکھتے ہی اتنی خوش ہو جاتی تھی کہ تمہیں وہ میری دل دو کھائے والی بات یاد ہی نہیں رہتی تھی۔ اور اس بات کو تم مجھ سے بیان کرنے سے پہلے ہی بھول جاتی تھی۔ یہ سب چیزیں تمہیں یاد ہو کہ نہ یاد ہو مجھے سب یاد ہے۔

چاہ۔ چاہتے
 کہی ہم میں تم میں ہی چاہ تھی کہی ہم سے تم سے ہی راہ تھی
 کہی ہم ہی تم ہی تھے آئینا تمہیں یاد ہو کہ نہ یاد ہو

تشریح :- یہ شعر مومن خان مومن کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہا ہے کہ ایک وقت ایسا تھا جب ہم ایک دوسرے سے محبت محبت کیا کرتے تھے اور ہمارے بیچ ایسا چاہت تھی اور ہمارا ایک دوسرے سے بیت ملنا ملتا اور ایک دوسرے سے غرض رہتی تھی کیونکہ ہم ایک دوسرے

کو دیکھ بٹا نہیں رہ سکتے تھے۔ اور ہم آپس میں اٹتے آتے آشنا یعنی
ایک دوسرے کو حد سے زیادہ جانتے اور سمجھتے تھے۔ یہ سب تمہیں
یاد ہو نہ بتا دیں جو سب یاد ہے۔

۱۵

۱۵

غزل

(داع)

داع دہلوی

دنیا میں آدمی کو مصیبت کہاں نہیں

وہ کون سی زمین ہے جہاں آسمان نہیں

تشریح :- یہ شعر داع دہلوی سے لیا گیا ہے اس شعر میں شاعر کہہ رہا ہے کہ اس دنیا میں ہر انسان پر کبھی نہ کبھی کوئی نہ کوئی مصیبت، دکھ اور درد ضرور آتا ہے اور دنیا میں ایسی کوئی جگہ نہیں ہے جہاں انسان مصیبتوں سے اپنے آپ کو بچا سکے جیسے زمین کا کوئی حصہ ایسا نہیں ہے جس تک اوپر آسمان موجود نہ ہو۔ ویسے ہی ایسی کوئی جگہ نہیں ہے جہاں انسان پر مصیبتیں نہ آتی ہے۔ مصیبتوں کا سایہ ہر جگہ انسان پر کسی نہ کسی طرح سے ہوتا ہی ہے۔

کس طرح جان دینے کے اقرار سے پھروں

صیری زبان ہے یہ تمہاری زبان نہیں

تشریح :- یہ شعر داع دہلوی سے لیا گیا ہے اس شعر میں شاعر کہہ رہا ہے کہ اس شعر میں شاعر اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہے ہیں کہ جب ہماری صحبتوں کا سلسلہ شروع ہوا تھا۔ تب ہم نے ایک وعدہ کیا تھا۔ کہ ہم اگر ایک دوسرے سے بچھڑ گئے تو میں صراحتاً گاؤں جب تک اب یہ وقت آگیا ہے کہ تمہاری یہ وفا کی مجھ سے ہم ایک دوسرے سے جدا ہونے والے ہیں تو یہ سمجھ لو اب میں صورت کو گلے لگاؤں گا یعنی اپنی جان دیے دوں گا۔ کیونکہ میں اپنے لیے ہونے اقرار سے نہیں ہٹ سکتا اور تمہاری طرح یہ وفا کر کے اپنی زبان نہیں نکڑ سکتا۔

اسے صورتِ ثقیف دیر لگاتی ہے کسی لیے

عاشق کا امتحان ہے تیرا امتحان نہیں

تشریح :- یہ شعر داتا گیلانی سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر کہہ رہا ہے کہ جب میرا صریت کا وقت آگیا یعنی جب میں عشق میں دھوکہ کھانے کے بعد بالکل ٹوٹ چکا تھا اور اپنی زندگی سے بیزار تھا اور صریت کی دوا میں مانگ رہا تھا کہ جلد سے جلد مجھ صورت آجائے۔ لیکن زندگی نے مجھ عاشق کا ایسا امتحان لیا کہ مانگے پر بھی مجھ صورت نہیں مل پاری ہے تب میں نے صورت سے گلہ کیا کہ تو کیوں دیر لگا رہی ہے مجھ مارنے میں یہ تیرا امتحان ٹھوڑی ہے بلکہ یہ تو میرا امتحان ہے کہ مجھ صریت میں دیر لگ رہی ہے۔

تنہا بھی جب رہے تو وہ بہت پیسے ہوشیار

خود اپنے پاسباں ہیں اگر پاسباں نہیں

تشریح :- پاسباں = پیر سے ایسی پیلے بار

یہ شعر داتا گیلانی سے لیا گیا ہے اس میں شاعر اپنے محبوب کی غزل کیلئے کہہ رہے ہیں کہ جب بھی میرا محبوب مجھ سے الگ ہو کر تنہا ہی رہتا ہے تو وہ بہت خوش اور ہوشیار رہتا ہے اس کے ہر کس میں اپنے محبوب سے دور ہو کر بہت پریشان اور سست ہو جاتا ہوں اور ہمیشہ یہ چاہتا ہوں کہ وہ ہمیشہ میرے ساتھ رہے میری دیکھ بھال کرے لیکن اس کو میری پاسباں کی ضرورت نہیں ہے وہ اپنی دیکھ بھال پیہری اور اپنا خیال خود رکھ سکتا ہے کیونکہ وہ مجھ سے زیادہ ہوشیار اور عقلمند ہے۔

ایسا خط ان کو راہ میں ملتا ہے جو ایک

جس میں کسی کا نام کسی کا نشان ہوتا

نشان

تشریح :- رقیب دشمن

اس شعر میں داغ اپنے محبوب کیلئے کہہ رہے ہیں کہ میرا محبوب (نشان)

خود صورت، اتنا دل فریب ہے کہ اس کو کوئی بھی دیکھ نہ اپنا دل دے

بدلتا ہے اس کے لئے جس راستے سے وہ گزرتا ہے اس کی راہ میں رقیب

ہزاروں خط ڈالتے ہیں مگر میرا محبوب کسی بھی خط کو اچھینے نہیں

ہنسی دیتا اور اسے ہی بہت خطوط ہفتے میں جی بھر کسی کا نام و نشان

ہنسی دیتا

13

(غالب) غزل - مسز اسد شاہ خان غالب

درد، صنت کشی دوا نہ ہوا

میں نہ اچھا ہوا، نہ برا نہ ہوا

تشریح :- یہ شعر غالب کی غزل سے لی گیا ہے اس شعر میں شاعر کہہ رہے ہیں کہ میرے دل میں محبوب کے بچھڑ جانے کا غم اور درد تھا لیکن اس درد کو کچھ میں نے کوئی بھی دوا نہیں لی اور میرے لئے یہ بات اچھی نہ تھی کہ میں نے دوا کا احسان نہیں لیا۔ کیونکہ میرا درد بھی یہ نہیں چاہتا تھا کہ وہ دوا کا احسان لے۔

جمع کرتے ہو کہیوں رقیبوں کو

اک تھا تھا ہوا، گلانہ ہوا

تشریح :- یہ شعر غالب کی غزل سے لی گیا ہے اس شعر میں شاعر کہہ رہے ہیں کہ اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہتے ہیں کہ اگر آپ کو مجھ سے کوئی گلایا شکوہ تھا تو آپ مجھ سے تنہائی میں ہی بول سکتے تھے۔ اس کے برعکس آپ نے سب رقیبوں کو اکٹھا کر لیا اور ان کے سامنے ہی شکایتیں شروع کر دی لیکن ایسا کرنا تو ایک بے شکوہ بیٹا نہ تھا کہ آپ سے کہے کہ گلے شکوے دور کرنا۔

کتنے شریں ہیں تیرے لب، کہ رقیب

گالیاں کھاتے ہیں مسز نہ ہوا

تشریح :- یہ شعر غالب کی غزل سے لی گیا ہے اس شعر میں شاعر اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہہ رہا ہے کہ اب میرے محبوب تنہا بولنے کا اور بات کرنے کا انداز ابتدا دلکش ہے کہ جب تو بولتا ہے کہ یوں لگتا ہے جیسے بہت ہی شیریلی اور دلکش آواز نکلتی ہو۔ اور تنہائی آواز سننے کے کانوں کو سکون ملتا ہے۔ اسی لئے جب میرے

رقیب نے تم سے اظہارِ محبت کیا تو بدلے میں تم نے اسے بہت گالیاں دی اور بُرا بھلا کہا لیکن تمہارے دشمن کا انداز بھی ایسا تھا کہ رقیب کو گالیاں سن کر بھی بُرا نہیں لگا۔

یہ خبر سُن کر اُن کے آنے کی

آج ہی گھر میں بویا نہ پڑا

تشریح :- یہ شعر غالب کی منزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں

غالب اپنے محبوب کیلئے کہہ رہے ہیں کہ ہر کوئی فکر کر رہا ہے کہ آج میرا محبوب آئے والا ہے اور ہر طرف یہ خبر پھیلا چکی ہے

لیکن میری بدقسمتی اور میری فریت کا یہ عالم ہے کہ میرے گھر میں بیٹھنے تک بھی جگہ نہیں یعنی مجھ فریت کا گھر اس قابل نہیں

ہے کہ میرا محبوب یہاں تشریف لائے اور میری عزت کا یہ عالم دیکھتے کہ آج ہی اس نے آنا تھا اور آج ہی تک دن میرے پاس ایک بویا تک نہیں کہ جس پر میں اپنے محبوب کو بیٹھا سکوں

کیا وہ نسرود کی خدائی تھی؟

بزدگی میں میرا بھلا نہ پڑا

تشریح :- یہ شعر غالب کی منزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں

شاعر کہہ رہا ہے کہ میں نے خدا کی بہت عبادت کی اور دعا میں یہ مانگا ہے کہ میرا مقصد اور میری منزل جمع مل جائے لیکن اتنی عبادت

کر کے کہ باوجود میری دعا قبول نہیں ہوئی اور اب میں یہ پوچھتا ہوں

کہ جب خدا کی عبادت کرتا تھا کیا وہ (حقیقی) خدا نہیں تھا کیا وہ

نہرود تھا کہ جس نے خدائی کا ^{دعویٰ} کیا تھا لیکن وہ بھی لٹی لٹی کا
بھلا نہیں کر پالے۔ کیونکہ وہ اصل میں خدا نہیں تھا اور مجھے لگ رہا ہے
کہ میں بھی کچھ ایسی ہی عبادت کر رہا تھا۔ کہ میرا بھلا بھی نہیں ہوا۔

جان دی، دی بھئی اسی کی تھا

حق تو یہ ہے کہ حق ادا نہ ہوا

تشریح :- یہ شعر غالب کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر کہہ
رہے ہیں کہ یہ جو میری زندگی ہے یہ زندگی خدا نے ہی مجھے دی ہے۔
تو کیا ہو جائے گا کہ اگر مجھے موت آجائے گی اور میں اس دنیا سے
چلا جاؤں گا اس میں کوئی بدلہ نہیں ہے کہ جس نے مجھے زندگی دی تھی اس
سے واپس بھی لے لی لیکن حقیقت یہ ہے کہ میں ہی زندگی کا حق ~~ہو~~ ادا
نہیں کر سکا کیونکہ خدا نے مجھے عبادت کیلئے ہی پیدا کیا تھا لیکن
میں نے عبادت نہیں کی اور زندگی کا حق ادا نہیں کر سکا۔

16

(نظم کی تعریف)

نظم ہر وہ نظم جس کے مصرعے دو ہوتے ہیں (اور رونا) یا ایک دم گانے میں چند مصرعے جوڑ کر ایک لٹری نظم میں کسی خاص موضوع پر شاعر پورے اشعار ہند کی صورت میں لکھتا ہے۔ نظم میں موضوعات ایک سے زیادہ بھی ہو سکتے ہیں لیکن پوری نظم بنیادی موضوعات کے ارد گرد ہی رہتی ہے۔ نظم کا ایک مرکزی خیال ہوتا ہے جس کے گرد پوری نظم کے اشعار پورے رہتے ہیں۔ نظم کی ایک قسم بابت نظم ہوتی ہے جس میں ردیف و قافیہ اور بحر کا خاص خیال رکھا جاتا ہے نظم کی ایک اور قسم جسے آزاد نظم کہتے ہیں اس میں ردیف اور قافیہ کی یا ہندی ہنسی کی حاجت نہیں بلکہ بحر اور نظم کا خاص خیال رکھا جاتا ہے۔ نظم کی چند قسمیں مندرجہ ذیل ہیں

① مثلث :-

مثلث اسی نظم کو کہتے ہیں جس میں ہر بند تین تین مصرعوں کا ہوتا ہے مثلاً میں ایک بند میں آٹھ مصرعے ہوتے ہیں

② مشن :-

مشن میں ایک بند میں 8 آٹھ مصرعے ہوتے ہیں۔

③ خمس :-

پانچ مصرعوں والی نظم کو خمس کہتے ہیں۔

④ مربع :-

مربع اس نظم کو کہتے ہیں جس میں چار مصرعے ہوتے ہیں

⑤ سدس :-

سدس میں ہر بند 6 مصرعوں کا ہوتا ہے

دیگر اصناف سخن کی طرح نظم کی ابتدا بھی دکن سے ہوئی تھی۔
 دکن کی مشہور صوفی حضرت بیدہ نواز گیسو دراز کو اردو کا پہلا نظم نگار
 شاعر کہا جاتا ہے۔

نظم کل جگ

دنیا عجب بازار ہے کچھ جس ^{سامان} یان کی ساتھ ہے ✓
 نیکی کا بدلہ نیک سے بد سے بد کی بات ہے
 پیوہ کھلا پیوہ ملک پھول پھول سے پھول ^{پھول} یات ہے
 آرام سے آرام کہہ درد سے آفات ^{صیبت} ہے
 کلجگ نہیں کر جگ ہے پیریاں دن کو ہے اور ^{دنیا}
 کیا خوب سودا تقرب اس بات سے اس بات ہے
 تشریح: بند ہے۔ یہ بند نظیر اکثر آبادی کی نظم ^{کلجگ} ہے لیگیا ہے اس
 بند میں شاعر کہہ رہے ہیں کہ یہ جو دنیا ہے یہ ایک عجیب ^{کلجگ} طرح
 کا بازار ہے جہاں سے بغیر محنت کے کچھ حاصل نہیں ہو سکتا اس دنیا
 میں جو چیز کسی کا اس کا انعام و پناہ ملک گا۔ جو نیکی کرے گا یا و
 دوسروں کے ساتھ اچھائی کرے گا تو اس کے ساتھ بھی اچھائی
 ہوگا۔ اور جو دوسروں کیلئے بُرا سوچے گا تو اس کے ساتھ بھی اُس
 کے زندگی میں کچھ نہ کچھ بُرا ضرور ہوگا۔ اگر کوئی کسی کو کچھ نہ کہی
 دوسرا بھی کھانے کو دے گا اس دنیا میں پھولوں کے بدلے پھول ہیں
 اور کاٹنےوں کے بدلے کانٹے، اگر کسی کو آرام ہے تو خود کی زندگی
 تو نکلون سے گھبرا گئے گی اور اگر کسی دوسرے کو دکھ اور درد ہیں۔

کہ تو یہ سمجھ لو اپنے اوپر بھی کوئی نہ کوئی مصیبت ضرور آئے گی
 - یہ صرف پوری دنیا ہی نہیں بلکہ یہاں کچھ کرونگے تو کچھ پاؤں گے
 دن میں نیکی کرونگے اور رات میں انجام ضرور پاؤں گے - (اس
 دنیا کا حساب کتاب بالکل نقد سود سے جیسا ہے - جس میں ہم
 ایک ہاتھ پیشہ دے کر دوسرے ہاتھ سامان لیتے ہیں وہی مثال
 اس دنیا کی ہے -

کانٹا کسی کے مت کا گام مثل گل بھلا ہے تو
 وہ تیرے حق میں تیرے کس بات پر بھلا ہے تو
 مت آگ میں ڈالو کہ پھر گھاس کا پھول ہے تو
 سن رکھو یہ نکتہ ہے خبر کس بات پر بھلا ہے تو
 کانٹا نہیں کر جگ ہے یہ یاد رکھو اور رات نہ
 کیا خوب سود نقد ہے اس بات سے اس بات نہ
 تشریح - بند - 2 - یہ بند نظیر اکثر آبادی کی نظم کل جگ سے لیا گیا ہے
 اس میں شاعر انسانوں سے مخاطب ہو کر کہتا ہے کہ اس دنیا میں
 کسی کو دکھ مت دو خدا نے آپ کو بھول کی طرح پیدا کیا ہے - تو آپ
 کانٹا بن کر کسی کو درد نہیں دو اگر کسی کو آپ کانٹا لگاؤں تو وہ کانٹا
 تیرے حق میں آئے گا اور اگر کسی کی زندگی میں آگ لگاؤں گے
 تو آپ کی زندگی میں بھی آگ ضروری لگے گی - کیونکہ آپ بھی سوکھ
 گھاس کی طرح ہو جس میں آسانی سے آگ لگ جاتی ہے - اور اس بات
 سے آپ کو بے خبر نہیں ہونا چاہئے کہ یہ کل جگ نہیں بلکہ کر جگ ہے
 یہاں ایک ہاتھ لوگ تو دوسرے ہاتھ دینا پیر ہے گا -

جو اور کو پھل دیوے گا وہ ہم سدا پھل پاوے گا
 کیوں سے کیوں جو سے جو چاول سے چاول پاوے گا
 جو آج دیوے گا یہاں وہاں ملے گا
 کل دیوے گا پاوے گا کل پاوے گا
 گلجنگ نہیں کر چکے ہیں دن کو دس اور رات لک
 کیا خوب سودا نقد ہے اس بات دس اس بات لک
 تشریح بند :- 3 :- یہ بند نظمیں اکثر آدھی کی نظموں کے ساتھ لکھی جاتی ہیں۔
 اس میں شاعر کہہ رہے ہیں کہ جو اس دنیا میں کسی کے ساتھ نیکی کرے گا
 تو سرے کے بعد دوسرے جہاں میں اس کو اس نیکی کا پھل ضرور ملے گا۔
 کیونکہ نیکی کا بدلہ نیکی ہوتی ہے جیسے جب ہم نیکیوں کو دیتے ہیں تو کیوں
 ہی پیدا ہوتا ہے ویسے ہی جو سے جو اور چاول سے چاول پیدا ہوتا ہے مطلب یہ
 کہ جیسا ~~تو دے گا~~ ^{دے گا} ~~تو دے گا~~ ^{دے گا} وہی ملے گا۔ اور جو آج کسی کو کچھ دے گا
 وہی ~~تو دے گا~~ ^{قیامت میں} ~~تو دے گا~~ ^{دے گا} دن پائے گا اگر سب کچھ دے دے گا تو اس تک بدلہ
 میں بہت کچھ پائے گا۔ کیونکہ یہ کل جگہ نہیں کر چکے ہیں یہاں ایک ہاتھ دو
 لگے تو دوسرے ہاتھ لوگ۔

جو چاہے لے چل اس گھڑی سب جنسیاں تیار ہے
 آرام میں آرام ہے آزاد میں آزاد ہے
 دنیا نہ جان اس میںاں دریا کی یہ منہ ہمارے
 اور ہاں کا پیرا لے کر تیرا بھی پیرا ہے
 گلجنگ نہیں کر چکے ہیں دن کو دس اور رات لک
 کیا خورخ سودا نقد ہے اس بات دس اس بات لک

تشریح - بند :- یہ بند نظیر اکبر آبادی کی نظم کل جگ سے لیا گیا ہے
 اس میں شاعر کہہ رہا ہے کہ اس انسان نے اس دنیا سے جو چاہے وہ
 لے کر جاسکتا ہے سب کچھ تیار ہے یا نی جو بھی اچھا کام تنہا
 کیے ہیں اس کا انجام لے کر تنہا اس دنیا سے جاسکتا ہے وہ اگر تنہا
 کسی کو آرام دیا ہے تو بدلہ میں تمہیں بھی آرام ملے گا اور اگر تنہا
 کو دکھ دیا ہے تو آگ چل کر تمہیں بھی دکھ ملے گا کیونکہ یہ دنیا
 دریائی ہار کی طرح اگر تنہا اس دریا سے کسی کی کشتی پار لگاؤں گے
 تو تمہاری کشتی بھی ضرور پار لگے گی کیونکہ یہ کل جگ نہیں بلکہ کل
 جگ ہے یہاں ایک ہاتھ دو گے تو ایک ہاتھ لو گے۔

نفاور کی تعریف کروں تجھ کو دنیا خوانی ملے
 کر مشکل آسان اور کی تجھ کو بھی آسانی ملے
 نفاور کو مہمان کر تجھ کو بھی مہمانی ملے
 روٹی کھا روٹی ملے یا نی پالا یا نی ملے
 کلجگ بین کر جگ ہے یہاں دن کو دن اور رات کو
 کیا خوب سہرا ہے اس باریت (دب) اس باریت

تشریح - بند :- یہ بند نظیر اکبر آبادی کی نظم کل جگ سے لیا گیا ہے
 اس میں شاعر کہہ رہا ہے کہ اس دنیا میں رہنے والے انسان اگر کوئی
 تیرے ساتھ اچھا کرے تو تمہیں اس کی تعریف کرو اگر
 تم کسی کے کام کی تعریف کرو گے تو کوئی دوسرا بھی آپ کے کام کی
 تعریف کرے گا اور اگر کسی کی مشکل آسان کرو گے تو خدا تمہیں بھی
 ہر مشکل سے نکل دے گا اور اگر تم کسی مہمان کو گھر بولا کر دکھانا

کھیلنا لگے تھیں (یعنی روٹی ضرور دیوتی)
 تنم جیسا کروں گے ویسا ہی پاؤں گے کسی بھوک کو روٹی کھلاؤ گے
 تو خدا تمہیں بہت رزق دے گا یا پانی پھیلاؤ گے تو پانی ملے گا
 مطلب یہ کہ نیکی کے بدلہ نیکی اور بدی کے بدلہ بدی ملے گی کیونکہ
 یہ کل جگ نہیں بلکہ کج جگ ہے یہاں ایک با تہ دو گے تو اور ایک
 با تہ لوگ ۔

کج جگ جو کچھ کرنا بھلا ہے وہ تو کوئی آن ہے
 نقصان میں نقصان ہے احسان میں احسان ہے
 تہمت میں یاں تہمت لگے طوفان میں طوفان ہے
 رحمان کو رحمان ہے شیطان کو شیطان ہے ۔

کج جگ نہیں کج جگ ہے یہاں دن کو دن اور رات کو رات
 کیا خوب سودا نقد ہے اس بات سے اس بات تک
 تشبیح - بندہ - بندہ نظر اکثر آری کی نظم کل جگ سے لیا گیا ہے
 اس شعر میں شاعر دنیا والوں سے مخاطب ہو کر کہہ رہے ہیں کہ
 جو تنم نہ پیلے کر دیا ہے اس کو آپ بھول جاؤ اور اب نیکی کا راستہ
 چن لو ۔ کیونکہ تنم اگر کسی کا نقصان کرو گے تو تمہارا بھی نقصان ہو گا اور
 اگر کسی کی مدد کر کے اس پر احسان کرو گے تو تمہارے اوپر بھی کوئی
 احسان کرے گا اور اگر کسی پر تہمت لگاؤ گے تو وہ آپ کو بھی تہمت کا
 سوا منا کرنا پسندے گا کیونکہ جب طوفان آتا ہے تو سب پر آتا
 ہے اور جو رحمان کے بندے بہت ہیں ان پر خدا رحم کرتا ہے ۔
 اور شیطان کی رہبر پر چلنے والے سب پر بد چلتے ہیں کیونکہ یہ کل جگ
 نہیں بلکہ کج جگ ہے یہاں ایک با تہ دو گے تو دوسرے با تہ لوگ ۔

22

بیان زہر سے تفریق ہے شکر میں شکر دیکھ لے
نیکوں کو نیکی کا صبر ا موزی کو شکر دیکھ لے
صوفی سے صوفی ملے بہتر میں بہتر دیکھ لے
گرچہ کوہِ باد و نیل تو تفریق ہے مگر نہ دیکھ لے

کلیجک ہتھیں لکڑی کے ہیں یاں دن کو دے اور رات
کیا خوب سودا نقد ہے اس بات سے اس کی بات

تشریح - بند :- یہ نظم نظیر الہر آبادی کی نظم کا جگ سے لیا گیا ہے
اس بند میں شاعر کہہ رہے ہیں کہ اگر تم کسی کو زہر سے دو گے تو تفریق
بھی زہر کی طرح واپس سے نہیں بچ پاؤ گے اور اگر کسی کی زندگی میں شکر
گھول دو گے تو آپ کی زندگی میں بھی میٹھا س آجائے گی جو بیباں نیکی
ہو تا یہ اس کو نیکی کر کے کا صبر ا ملتا ہے اور بعد بد لوگوں کو ہمیشہ
ٹکراؤ ٹوکر ہی مانی بہرہ دہی ہے بیان صوفی تک بدلہ صوفی ہی ملتی
ہے اور بہتر تک بدلہ بہتر اگر آپ کو اس بات کا یقین نہیں تو قلم
نکر دیکھو بیباں نیکی تک بدلہ نیکی ہی اور بدی تک بدلہ بدی ہے
یہ کل جگ نہیں بلکہ ہر جگ ہیں بیباں ایک ہا تو دو گے تو دوسرے
ہا تو لوگے۔

تشریح :- بند :- ~~یہ~~ اس میں شاعر کہہ رہے ہیں کہ یہ دنیا غفلت کی جگہ ہے کہ
بیباں لہر جہیز کو لایروائی سے لیا جائے بیباں عقلمندی سے کام لے گا چاہے اگر اپنے دل
کو خوش رکھو گے تو خود بھی خوش رہو گے اور اگر ہمیشہ دل کو گم گھبراہٹ رکھو
گے پھر زندگی میں گم ہی رہے گے اس لئے ہمیشہ خوش رہو چاہے نظیر الہر
آبادی اپنے آپ سے مخاطب ہو کر کہہ رہا ہے کہ یہ نظم تو بھی خاصا سارین کے ہے کیونکہ
یہ دنیا وہ جگہ ہے جہاں زندگی بیکل سارگی سے گزر جائے تو بہتر ہے اور وہ یہ جگہ ہے
جہاں خدا کو پکی اور بے بسی رکھا چاہیے کیونکہ یہ کل جگ نہیں بلکہ ہر جگ ہے بیباں
ایک دن کو دو گے تو رات لوگے اور اگر ایک ہا تو دوسرے دو گے تو دوسرے ہا تو گے۔

(23)

عدل فاروقی

مولانا شبلی نعمانی

نظم کا خلاصہ

یہ نظم مولانا شبلی نعمانی لکھی ہے جس کا خلاصہ یوں ہے کہ
ایک بار حضرت محمد فاروقؓ جو کہ مسلمانوں کے دوسرے خلیفہ تھے
انہوں نے ایک دن مسجد میں ممبر سے لوگوں سے مخاطب ہو کر فرمایا
کہ ان لوگوں اگر میں آپ لوگوں کو کچھ حکم دو تو آپ لوگ مانو گے
تب ہی ایک آدمی محفل میں سے اٹھا اور حضرت محمد پر انگلی اٹھانے لگا
اور کہہ لگا کہ مجھے آپ کے عادل و انصاف میں شک ہے کیونکہ
جنگ کے بعد ہم نے جو مال غنیمت حاصل کیا تھا ان میں جو چار حصے
تھے وہ مسجد کے صحن میں سب میں برابر تقسیم ہوئی تھی اور ہر ایک کو
ایک ایک چادر دستور کے مطابق ملنی جا رہی تھی لیکن مجھے شک
ہے کہ آپ نے جو لباس پہنا ہوا ہے وہ اسی چادر کا بنا ہوا ہے
جو کل تقسیم ہوئی تھی۔ لیکن آپ کا قد بڑا ہونے کی وجہ سے آپ
کا لباس ایک چادر سے بنی ہوئی ہے۔ لیکن آپ کا مطلب یہ ہے کہ آپ
نے ایک سے زیادہ چادر لی ہیں آپ کا لباس بن سکا اور آپ نے
آپنے حصہ سے زیادہ لیا جو کہ عدل اور انصاف کے خلاف ہے
اس لئے میں آپ کو خلافت کے قابل نہیں سمجھتا وہ شخص حضرت
محمدؐ کو جس سے زیادہ بول رہا تھا۔ اور کسی میں بھی یہ طاقت نہیں تھی
کہ اس کو روک سکے اور اس کی زبان بند کر سکے۔ سب لوگ
عدل وہ انصاف اور برابری کے نشہ میں مست تھے اس لئے نہ
کوئی کسی کو روک رہا تھا اور نہ ٹوک رہا تھا۔ تب حضرت محمدؐ

26

اپنے بیٹے سے کیا کہ تم اصل حقیقت کو جان تھو یہوں اور
 میری جگہ مجھ پر لگے اس التزام کا جواب دے سکتے ہو یا نہ
~~میں~~ قیامت کے دن میرا رب مجھ سے اس حیرت میں نہ پکڑے
 پھر حضرت محمد کے بیٹے نے لوگوں کو بتایا کہ اس میں میرے
 والد کا کوئی حیرت اور کسور نہیں ہے جب میں نے یہ دیکھا کہ
 والد صاحب کا لباس ایک چادر سے بنی پار پانچ میں نے
 اپنے حیرت کی چادر بھی اُن کو دے دی تاکہ ان کا لباس مکمل ہو سکے
 یہی حقیقت ہے پھر نکلنے چپین نے اٹھ کر کیا کہ اس حضرت عمر
 پر غم نے آپ کی سچائی کو مان لیا اب آپ ہمیں جو بھی حکم دوگا
 وہ منظور ہوگا

۲۵

نظم "چاند اور تار"۔

علامہ اقبال

(خلاصہ)

معرز صبح

فلک چاند

مدام سیراب

یہ نظم علامہ اقبال کی نظم چاند اور تار ہے۔ (پہلی اس میں شاعر کہہ
 ستم نشین: کہہ رہے ہیں کہ ستارے صبح کے وقت سے ڈرتے پھرتے چاند سے بہ کینہ
 جھپٹ لگے کہ آسمان پر نظامِ عیسوی کی بجائے چاند ہی ہوا کرتا تھا۔
 ہم نشین: یعنی چاند ہی اپنی چاندنی سے آسمان کو روشن کیا ہے تو ستارے
 ساتھ بیٹھے بالکل چمک کر تھک چکے ہیں۔ چاند سے بہ کینہ رہے ہیں کہ ہمارا
 قدیم: جدید تو کام ہی جمع اور شام سیراب گردش میں رہنا اور چلنا ہے۔ ہماری طرح
 شکر: درخت اس دنیا کی ہر شے (یہ گردش میں ہے کسی کو ہیں) کوئی سکون
 حیرت: بہت دنیا میں ہر چیز ستم کی ماری ایک سفر میں ہے چاہے وہ چاند
 تار: وہ بہتر ہو، انسان ہو یا پھر پیڑ پودے ستارے چاند
 یہ وہ چہرے ہیں کہ یہ سفر کبھی کسی کا ختم ہوگا۔ کبھی کسی کو اپنی
 منزل نظر آئے گی کیا اور یہ چیز ممکن ہے کیا کہ ہر کوئی اپنی منزل
 حاصل کر لے پھر چاند نے ستاروں سے مخاطب ہو کر کہا میرے
 دوستوں اور رات کے پھل چھونے والوں پر جو زندگی ہر شے کی ہے
 یہ ہمیشہ حرکت میں ہی رہتی ہے اور یہ کوئی نئی بات نہیں ہے بلکہ
 یہ ایک رسم پورانی دور سے چلی آ رہی ہے۔ چاند ستاروں سے
 یہ کہہ رہا ہے یہ زمانہ ایک گھوڑے کی مثال ہے جو ہمیشہ دوڑ
 رہتا ہے اگر چلتے پھرتے یا حرکت کرنے کی ضرورت نہ ہوتی
 ہر کوئی بیٹھا ہی رہتا اور دنیا کا نظام ختم ہو جاتا اس دنیا میں اگر
 کوئی رک جائے گا تو وہ دوسروں کی پیروں کے نیچے کچلا جائے گا۔
 چلتے چلتے یہ دنیا اپنے عشق کی تلاش یعنی خدا کی تلاش میں

ختم ہو جائے گی۔

20

نظم - نصیحت اخلاقی

اکبر الہ آبادی

نظم کا خلاصہ

نظم نصیحت اخلاقی (تظہیر اکبر الہ آبادی) کی نظم ہے۔ جس میں ۵۹ ایک قلمند بچے کی خوبیاں کرتے ہیں کہ ایک قلمند بیٹے کو ماں باپ کے لئے یا پھر سماج کے لئے کیا ہونا چاہیے اکبر الہ آبادی کہتے ہیں کہ ہر گھر میں لوگ بیٹے کو یا ماں باپ بیٹے کو اپنی آنکھوں کا نور یا دل کا چین یا آنکھوں کا تارا کہتے ہیں اس اپنی زندگی کا لطف اور دل کا سرور مانتے ہیں۔ اور کہا جاتا ہے کہ اگر بیٹا گھر میں بد تفاس کی وجہ سے گھر میں ہر وقت روشنی اور نور رہتا ہے جس گھر میں بیٹا بد تاپے۔ وہاں کبھی اندھیرا نہیں ہوتا مطلب یہ کہ وہ گھر ہمیشہ خوشیوں سے جگمگاتا رہتا ہے۔ بیٹے پر باپ کو فخر ہوتا ہے اور صلہ کیلئے بیٹا گھمنڈ اور غرور ہے۔ بیٹا جب گھر میں پیدا ہوتا ہے تو اس کو خوش قسمتی کی نشانی سمجھا جاتا ہے۔ اور کہا جاتا ہے کہ خدا نے ہم پر بہت بڑا احسان کیا ہے۔ اکبر الہ آبادی کہتے ہیں کہ میرا بھی بیٹا خیال ہے کہ بیٹے کو ایسا ہی سمجھا جاتا ہے میں اس بات کو ضرور مانتا ہوں کہ بیٹا ماں باپ کیلئے غرور ہے۔ لیکن شرط یہ ہے کہ بیٹا ہنرمند اور ہونہار ہونا چاہیے۔ اور نیکی کرنا والا ہونا چاہیے اور ہمیشہ بڑائیوں سے دور رہنے والا چاہیے۔ نیکی بیٹا وہی ہے جو اپنے ہنر و گون کی باتوں کی اور نصیحتوں کو غور سے سنتے اور جب بھی بات کرتے بہت ادب سے جناب اور حضور کہہ کر بات کرتے اور اس کا ہر نفاذ لوگوں کے ساتھ ہونے جب اس کو ایک سچا انسان اور محبت کرنے والا سمجھ

اس پر ہمیشہ مال باب

وس میں کسی قسم کا دھوکہ دیا قریب نہیں نہ ہو۔ وس پر
ہمیشہ مال باب راضی ہو۔ اور ہمیشہ صبر کرے وال ہو۔ عقلمند ہو
خسرت مند ہو اور باادب ہو۔ اپنا بیٹا بھوکہ جو ہمیشہ اپنے
خاندان کی عزت کا خیال رکھے اور نیک لوگوں سے دوستی رکھے اور
بشرط لوگوں سے دور رہے دن رات اسی تک ذہن میں اچھے اچھے کام
کرے کی دھن سوار رہے۔ اور اس کے دل میں علم سکھنا اور پھر سکھانے
کا شوق بہت زیادہ پایا جائے۔ اور اگر یہ ساری چیزیں ہیں ایک ہی میں
نہ پائی جائے تو اس سے بھی کیلئے مال باب کو خوشی نہیں کرنی چاہیے

28

غالب :

غالب کے مختصر حالات زندگی کھف ؟

(غالب کا پورا نام میرزا اسد اللہ خان تھا اور ان کا تخلص غالب تھا)
 غالب ۱۶۹۶ء میں آگرہ میں پیدا ہوئے۔ غالب کا دور ۵۵ دور تھا جب
 صلیبہ حکومت لگ ہوئی ختم ہوئی والی تھی غالب اس دور کے سب
 سے مشہور شاعر تھے ان کی وجہ سے اردو شاعری میں ایک انقلاب
 ان کا آگیا تھا پروفیسر آل احمد سرور کے مطابق اردو شاعری دل
 والوں کی دنیا تھی اور غالب نے اسے اس ذہن دیا غالب نے غزل میں
 آنکے عشق اور عاشق کے علاوہ بہت ساری ~~مضامین~~ موضوعات کو
 جوڑا

غالب کو اردو شاعری میں بہت بلند مرتبہ حاصل ہے غالب کو مغل
 بادشاہ کی طرف سے نغمہ الدولہ، دبیر الملک، نظام جنگ کے خطاب
 ملے غالب کے والد کا نام عبداللہ بیگ تھا جو ملازمت کے سلسلہ میں
 ادھر ادھر جاتے رہے اور آخر کار ~~لجپت~~ راجہ بختیار سنگھ کے
 ملازم ہوئے اور ۱۸۵۱ء میں ایک جنگ میں مارے گئے اس
 کے بعد غالب کی پروورش ان کے چچا نے کی انگریزی سرکاری طرف
 سے غالب کو پینشن بھی ملتی تھی اور مغل بادشاہ بہادر شاہ ظفر کو
 کلام کی اصلاح بھی غالب کثرت تھے تو ان کو ۵۵ روپیہ مہینہ کی
 حساب سے ملتی تھی۔

(شرواتی دور میں غالب کی شاعری بہت مشکل تھی کیونکہ
 ان کی شاعری میں فارسی کے الفاظ بہت زیادہ ملتے تھے لیکن بعد
 میں کچھ لوگوں کی رائے سے فارسی الفاظ میں کمی کی غالب کی شاعری
 میں خیالات بہت بلند ہوئے ہیں اور قہر داری غالب کی شاعری کی
 ایک اہم خصوصیت ہے غالب اردو کے بہت بڑے شاعر ہیں)

29

اُردو ان کی شاعری اس دور کی آواز ہے ان کے کلام کی مصبولیت
کسی دور میں کم نہیں ہوئی ان کے چند اشعار یوں ہیں کہ

آہ کو چاہے اک عمر اشر ہوئے تک
کون جیتنا ہے تیری زلف کے سر ہوئے تک
ہم نہ مانا کہ تغافل نہ کرو گے بیکر
خاک ہو جائیں گے ہم تنہا کہ خبر ہوئے تک

تغافل :-

غفلت

غالب نے اردو شاعری میں بہت بلند مقام حاصل کرنا
کے بعد (1869ء میں) اس دنیا فانی سے انقطاع کیا اور دہلی میں
ان کی قبر ہے

30

صومل خان صومل

حالات زندگی:-

صومل کا نام محمد صومل خان تھا اور صومل تخلص رکھتے تھے۔
ان کا والد کا نام حسین غلام نبی خان تھا۔ ان کا خاندانی کام طبابت کرنا
تھا۔ صومل 1800ء میں پیدا ہوئے اور صومل انہوں نے علم طب
اپنے والد سے سیکھا اس کے علاوہ صومل ریاضی، نجوم، موسیقی اور
شطرنج وغیرہ کو بھی اچھے سے جانتے تھے۔ صومل کا تعلق ایک امیر
اور خوش حال خاندان سے تھا۔ اس لئے انہوں نے کبھی اپنی نشاۃ
کو پیشہ کامانہ کا ذریعہ بنایا اور نہ ہی کسی بادشاہ کے دربار
سے وابستہ رہے صومل شاہ نصیر سے شاعری سکھتے تھے
غالب کے بعد اس دور کے سب سے بڑے شاعر صومل ہی تھے۔
اور انہوں نے اپنی شاعری کیلئے غزل کو چونا ان کی عنایتیں
محشوف و عاشق پیر (ملتی) سے کیونکہ غزل کے اصل مانی صورتوں
سے با تنبیہ کرنا یا صورتوں کے بارے میں بات کرنا ہوتا ہے غزل
میں حسن و کمی با تنبیہ کی جاتی ہے لیکن آہستہ آہستہ غزل کے موضوعات
میں تبدیلی آتی مگر صومل نے صرف حسن و عشق کی موضوع کو ہی اپنا
یا ہر مانا جاتا ہے کہ صومل کسی کے عشق میں مبتلا تھے وہ
کسی پردہ نشین صورت سے محبت کرتے تھے جو ابنا تخلص
حجاب لکھتی تھی صومل کے کلام میں اس کے اشاریہ ملت ہیں
اسی لئے ان کے شعروں میں جذبات کی شدت بھی نظر آتی ہے۔
مختصر یہ کہ صومل نے عاشقانہ مضامین ایسے دلکش انداز
میں پیش کیے کہ قدم قوم پرتا زنگی کا احساس ہوتا ہے۔ ایک
جگہ صومل اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہتے ہیں کہ آپ محفل

31

میں سب کی طرف دیکھتے ہوں مگر مجھ سے نظریں جو رالیت پہ
اس سے (تو لوگ) بہ سمجھ گد کہ دال میں کچھ کالا ضرور ہے
اس لئے کھی کھی میری طرف بھی دیکھ لیا کرو تاکہ لوگوں کو کوئی
شک نہ ہو

غیروں پر کھل نہ جائے ہیں (راز دیکھنا
میری طرف بھی غمزہ و غماز دیکھنا

موصونہ عشق و عاشقی تک باتیں کھل کر اپنی خزاں
میں کی پے موصونہ 1852ء میں اس دنیا سے رخصت ہو گئے ان
کے چند اشعار یوں ہیں کہ

27

جگر مراد آبادی

حالات زندگی:-

جگر مراد آبادی 1890ء میں پیدا ہوئے اور 1969ء میں وفات پائی۔ جگر مراد آبادی کا پورا نام علی سکندر نقا اور تخلص جگر تھے۔ جگر انگریز پیش ایک مشہور جگہ جسے مراد آباد کہتے ہیں کہ اپنے والد تھے۔ جگر کی تعلیم باقاعدہ طور پر تعلیم ہو سکی لیکن انہوں نے اردو اور فارسی میں اپنی قوت کو نمایاں کیا۔ ان کے والد نظر علی صاحب دیوان شاعر تھے۔ اس کے علی سکندر کے خون میں بچپن ہی سے شاعری لگ رہی تھی۔ لیکن ان کے والد بھی ایک شاعر تھے۔ جگر نے 14 برس سے ہی شاعری لکرنے شروع کر دیا تھا۔ شروع شروع میں اپنے والد ہی سے شاعری سیکھتے تھے۔ اس کے بعد داغ اور تسلیم سے بھی شاعری لکھی۔

جگر کی تعلیم بہت زیادہ نہیں تھی لیکن پھر بھی ان کو کتابیں پڑھنے کا بہت شوق تھا۔ ان کے کلام میں فلسفہ اور گہرائی کم مائی ہے۔ مگر ان کے کلام میں عشق کا ایک جاذبہ پابجائے ہے۔ اپنے محبوب کا سراپا حسن کی عداوت اور دیگر عشق کے متعلق جیسے ہیں خوب ملتی ہیں جگر ایک نوجوان محبت کے نشے میں گم رہتے تھے دوسرا شراب کے نشے میں مست - پیرے خودی اور مستی ان کے اشعار میں بھی دیکھنے کو ملتی ہے۔ اصل زندگی میں بھی وہ شاعری میں جانتے تھے۔ وقت اپنی مستی میں ہی شعر پڑھ کر واپس آ جانتے تھے۔ ان کا شعر پڑھنے کا انداز بھی بہت الگ تھا۔ ان کا انداز اتنا مشکل تھا کہ بہت سارے شاعروں نے ان کے انداز کو اپنانے کی کوشش کی مگر

انہوں نے شراب نوشی چھوڑ دی اور تصوف کی طرف
مائل ہو گئے۔ شاعری کی زبان کے محراب میں بھی انہوں
نے اپنے اُسا تذہ کی پیروی کی اور اپنے کلام میں مشکل فارسی الفاظ
کے استعمال پر کٹ گئے۔ اس کے ان کی شاعری بہت دلکش ہے
مگر مثال کے طور

کوئی نہ کہہ دے گلشن گلشن

لاکھ ہلاکتیں ایک نیشہ میں

قاتل رہبر قاتل رہبر

دل سادوست نہ دل سادوست

پھول نکال پیچ گلشن گلشن

لیکن اپنا اپنا دامن

عشق ہے پیار ہے کھیل ہے کھیل

عشق ہے کارِ شیشہ و آہن

جگر مراد آبادی نے ۱۹۶۰ء میں وفات پائی۔

۲۵

علامہ اقبال :-

حالات زندگی :-

اقبال کے بزرگ کشمیری برہمن تھے اور کشمیر اُن کا وطن تھا اسلام قبول کرنے کے بعد اُن کا خاندان کشمیر سے سیالکوٹ آگیا اور سیالکوٹ میں ہی 9 نومبر 1877ء میں محمد اقبال کا جنم ہوا۔ اُن کے والد کا نام شیخ نور محمد اور ماں کا نام ~~امام~~ بی بی بہ دلعزیز زیادہ تعلیم یافتہ تھیں لیکن انہوں نے اپنے بیٹے کی تربیت پر بہت زور دیا گھر کا ماحول اسلامی تھا اس لئے اقبال کو قرآن کا تلاوت کرنے کا بہت شوق تھا اٹھ نو سال کی عمر میں اقبال کا داخلہ اسکول مشن اسکول میں کر دیا گیا۔ اقبال کے والد کے دوست جن کو شاہ صاحب کہا جاتا تھا وہ بھی اس اسکول سے وابستہ ہو گئے۔ اُن کی صحبت میں رہ کر اقبال کے اندر شاعری کا شوق پیدا ہو گیا۔ 1893ء میں اقبال نے میٹرک امتحان پاس کیا اور اُس کے بعد اسی اسکول سے بارہویہ کا امتحان پاس کیا۔ اور اُس کے بعد بی۔ اے کی ڈگری کیلئے گورنمنٹ کالج میں داخلہ لیا۔ بی۔ اے کرنے کے بعد انہوں نے ~~فرسٹ~~ ^{ٹیسٹ} میں ایم۔ اے کی ڈگری حاصل کی اسی دوران ان کی ملاقات پروفیسر آرنلڈ سے ہوئی اقبال نے کم عمر میں ہی شاعری شروع کر دی تھی۔ پھر بعد میں باقاعدہ طور پر دہلی کی شاعری اختیار کی اور پھر جلد ہی اپنے اندر کی شاعری کرنے لگے اور جلسوں میں شراک ہو کر نظمیں پیش کرنے لگے اور بہت مشہور ہو گئے 1905ء میں وہ آگلی تعلیم کیلئے انگلستان کو چلے گئے اور 1908ء میں واپس آئے تو وہ بالکل بدلے ہوئے تھے ان کی شاعری ~~مکمل~~ ^{مکمل}

25

مسلمانوں کی ترقی کے لئے وقف تھی اقبال نے گورنمنٹ کالج میں ملازمت اختیار کر لی۔ اس کے بعد انہوں نے وکالت شروع کر لی۔ لیکن وکالت میں بہت زیادہ کامیاب نہیں ہو سکے اس کے بعد برطانیہ حکومت نے 1923ء میں ان کو "سر" کا خطاب دیا۔

اقبال نے تین شادیاں کی تھیں اور ان کی ازدواجی زندگی زیادہ خوش گوار نہیں تھی اور اسی وجہ سے ان کی مالی حالت ٹھیک نہیں رہی۔ علامہ اقبال اردو زبان کے فلسفی شاعر ہیں۔ انہوں نے اپنے فلسفے سے جو کچھ لکھا وہ مسلمان قوم کے لئے ایک قسم کی دعا تھی۔ اقبال کے کلام میں بہت زیادہ نغمگی اور ترقی ہے۔ اقبال کی شاعری انشائیت کو ایک درس دیتی ہے۔ انہوں نے ہندوستانیوں کے لئے ایسی شاعری کی جس سے وہ ام کو ایک بہار ملا۔ اقبال نے زیادہ تر اپنی نظم کے ذریعے شہرت حاصل کی اور بچوں کے لئے بھی انہوں نے بہت سی نظمیں لکھی ہیں اور بہت سی نظموں کا ترجمہ انگریزی سے اردو زبان میں کیا۔ اقبال نے وطن ہندوستان کے لئے بھی تراش لکھ۔

مثلاً

سارے جہاں سے اچھا ہندوستان ہمارا

36

اور انک چند اشعار مندرجہ ذیل ہیں

چاند اور تارے

ڈرتے ڈرتے دم سے

تارے کہنے لگے قمر سے

نظارے سے وہی فلک پر

ہم تھک گئے چمک چمک

اقبال کی وفات 13 اپریل 1938ء میں ہوئی۔

27

(غزل) جگر عرقا بادی

کوئی یہ کہہ دے گلشن گلشن

لاکھ بلاتیں ایک گنشمیں

یہ شعر جگر کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر

کہہ رہا ہے کہ بیمار کا موسم آنے والا ہے اور ہم جگہ بھر باغ میں

پھول بھی کھیلنے والے ہیں۔ اس لئے ~~بیل~~ بیل سے کہہ رہا ہے

دو ۱۵ اپنا گھر بنالے کیونکہ رجمیں جب موسم خراب ہوا تھا

تو تین ہوا تین چلے گی۔ اور یہی بہت ساری مصیبتیں اور ~~فغان~~

ہو گئے اس لئے بیل سے کہہ دو گئے تمہارا گنشمیں ایک ہے۔

وہ اتنی ساری بلاتیں برداشت نہیں کر سکے گا۔ اور ٹوٹ جائے

گا۔ اس لئے ابھی سے اپنے ایک اچھا گھر بنالو۔

قاتل رہبر قاتل رہبر

دل سا دوست نذرل سادشمن

یہ شعر جگر کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر کہہ

رہا ہے کہ ہمارا جو دل ہے اس سے بڑھ کر ہمارا کوئی بھی دوست

نہیں ہو سکتا لیکن جب یہ کسی وجہ سے ٹوٹ جاتا ہے یا ڈھکی ہو

جاتا ہے تو ہمیں بے چین کر دیتا ہے اور خوشی کی موقع پر اچھے

دوست کی طرح خوشی کا احساس دلاتا ہے کبھی کبھی یہ قاتل کر رہ

والے اس شخص کی طرح ہو تا ہے۔ جو پہلے راستہ بھی دیکھتا

ہے پھر راستہ میں سب کچھ لوٹ بھی لیتا ہے اور قاتل بھی کر دیتا ہے

مطلب یہ ہے کہ دل بھی اچھا دوست ہوتا ہے اور کبھی ہمارا
دشمن بھی ہوتا ہے۔

پھل کھلے ہیں گلشن گلشن

لیکن اپنا اپنا دامن

یہ شعر جگر کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر
کہہ رہے ہیں کہ بہار کا موسم ہے اور ہر طرف ہریالی ہے ہریالی ہے
چاروں طرف جہاں بھی دیکھو رنگ ہی رنگ پھل کھلے ہوئے ہیں۔ اور
ہر کوئی پھلوں کی تلاش میں لگا ہوا ہے۔ لیکن ہر کسی کا دامن یا وجود برابر
ہیں ہوتا جس کا جتنا دامن بڑھا وہ اتنی ہی پھل حاصل کر پائے گا۔

عشق پی پیسا ہے کھیل نہیں ہے

عشق ہے کارِ شیشہ و آئین

یہ شعر جگر کی غزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر
کہہ رہے ہیں کہ عشق اور صحبت کوئی آسان کام نہیں ہے اور عشق کرنا پھر
وس کو بدناما بہت ہی مشکل کام ہے۔ یہ کوئی نئی چیز نہیں ہے چشموں کا کھیل یا
تماشہ نہیں ہے جو آسانی سے ہوجائے۔ عشق میں اتنی صبر و
احتیاط کرنی پڑتی ہے جیسے کہ کوئی شیشہ کا یا لہجے کا کام ہو۔

۲۸-۱۰۸

رحمت ہوگی طالبِ عصیان

رشتہ کرے گی پاک و دامن

39

یہ شعر جگر کی منزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر کہہ رہے ہیں کہ جو اس دنیا میں گناہ گار لوگ بھی ہیں ان کو بھی خدا کی رحمت سے کچھ نہ کچھ حاصل ہونے کی امید ہوتی ہے کیونکہ چاہے کوئی چاہے نیک انسان ہو۔
 ہر کسی کو اپنے خدا پر بھروسہ ہے تاہم اس لئے جو لوگ گناہ کرتے ہیں ان کو پاک دامن لوگوں سے پریشک ہوتا ہے کیونکہ وہ اپنے خدا کی کھیر بھی پر بات بنتے ہیں۔

کام ادھر رہا اور آزادی

نام بھرت اور تھوڑے درشن

یہ شعر جگر کی منزل سے لیا گیا ہے۔ اس شعر میں شاعر کہہ رہے ہیں کہ آزادی حاصل کرنے کے لیے سب لوگوں نے بہت شہر شہار بایا اور سب نے یہ کہا کہ ہم آزادی چھین کر رہے ہیں لیکن ایسا نہیں ہو سکا اور بہت سی لوگوں کی جان بھی چلی گئی۔
 یعنی جو مقصد تھا وہ حاصل بھی نہیں ہو سکا اور اُلٹا نقصان ہو گیا۔
 یعنی آزادی کی جو جدوجہد تھی اس کا نام تو بہت بڑا ہو گیا لیکن آزادی تک درشن تھوڑے رہے۔

لوح و قلم

فیض احمد فیض

حالات زندگی

آپ کا نام فیض احمد اور فیض تخلص تھا۔ آپ ۱۹۱۱ء میں سیالکوٹ میں پیدا ہوئے۔ آپ نے انگریزی زبان میں ایم۔ اے کی ڈگری حاصل کی آپ کو انگریزی زبان کے ساتھ ساتھ اردو، فارسی اور ہندی بھی بہت عبور تھا۔ فیض احمد فیض کو صحافت میں بہت دلچسپی تھی اس لئے بہت سے اخبارات اور رسائل میں کام کیا۔ آپ نے کمیونٹس پارٹی میں بھی بہت کام کیا جس سے آپ اس پارٹی کا ایک اہم حصہ بن گئے۔ اس لئے پاکستان کی حکومت آپ کو ہمیشہ مشک کی نگاہ سے دیکھتی تھی۔ اور آپ پر باغیانہ سرگرمیوں کی وجہ سے الزام بھی لگا اور مقدمہ بھی چلا۔ یہ مقدمہ راول پینڈی سائٹس کیس کے نام سے مشہور ہے۔ آپ نے بہت سال تک قید کی زندگی گزاری اور قید میں بہت ساری تصانیف لکھی۔

فیض احمد فیض نے اپنے کالج تک دور میں ہی شاعری کرنا شروع کر دیا تھا ان کے کالج میگزین میں ان کے اردو اور انگریزی نظمیں شائع ہوتی تھیں میگزین والے بہت سے نظمیں ان کے پہلے مجموعہ ”نقشب فریادی“ میں شامل ہوئی تھیں۔ اس سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ فیض احمد فیض کو شروعاتی دور

میں کی شاعری پر بہت دہور حاصل تھا۔ اس کے بعد جب ترقی پسند تحریک کا آغاز ہوا تو فیض احمد فیض اس میں شامل ہو گئے اور ان کے شعر بہت کامیاب بن گئے۔ ایک نیا ماحول بھی مل گیا۔ اور فیض احمد فیض نے اپنا غم بھلا کر دنیا سے غم کو گلے لگا لیا۔ ان کی مشہور نظم "جھم سے پہلے سی صحبت میرے محبوب نہ مانگ" اسی زمانہ کی یاد گاری اس نظم کا ایک مشہور شعر ہے کہ

اور بھی غم ہے زمانہ میں صحبت کے سوا

راحتیں اور بھی ہیں وصل کی راحت کے سوا

راحتیں :-

آرام

ترقی پسند تحریک خطا بید شاعری کا مطالعہ کر رہی تھی اس

وصل :- ان حالات سے مجبور ہو کر فیض احمد فیض نے بھی اسی شاعری ملاقات کی۔ جس میں شریعت پر غم نظر آتی ہے۔ جیسے مثال کے

تاریخ :- طور پر ان کے چند نظمیں ہیں کہ جن میں شریعت زیادہ

اندھیرا نہیں ہے۔ سیاسی لیڈر کے نام، ہم جو تاریخ راہوں میں مارے

لگے، ابرائی طلباء کے نام اور زرد کشت وغیرہ۔ فیض احمد فیض

نے رومن واپس بھٹی اشارے یا سنا یہ میں بھی شاعری کی

ان کے مزید چند نظمیں ہیں کہ "صبح آزادی، تنہائی میرے

ہم دم میرے دوست، رقیب سے وغیرہ وغیرہ۔

غزل میں بھی فیض کی شاعری کی یہی صورت حال

رہی۔ انہوں نے غزل کی مشہور علامتیں ضرور استعمال کی لیکن

انگ محبتوں نے ~~مکھنڈ~~ وہ غزل میں بہت ہیں مگر اس

۶۲